

52 Regência do verbo arcar



A pergunta da vez

O verbo **arcar** pode ser usado como transitivo direto ou indireto?

Uma gota de gramática

Arcar pode ser usado como transitivo direto ou indireto. O uso mais comum é como transitivo indireto nas acepções de “enfrentar”, “assumir”, “aguentar”, “responder por” (Ele deve arcar com os prejuízos). Como transitivo direto, é pouco usado e tem como significado “arquear” (“A idade arcou-lhe o corpo” = arqueou-lhe o corpo) (LUFT, Celso Pedro. *Dicionário prático de regência verbal*. São Paulo: Ática, 1999. p. 68).

No meio jurídico, encontramos frases do tipo:
“As custas devem ser arcadas pelo réu”.

Como transitivo indireto, o verbo arcar não pode ser usado na voz passiva. Geralmente, apenas os verbos transitivos diretos podem ser usados na voz passiva (Conf.: CEGALLA, Domingos Paschoal. *Novíssima gramática da língua portuguesa*. 34. ed. São Paulo: Companhia Editora Nacional, 1991. p. 285. LUFT, Celso Pedro. *Moderna gramática brasileira*. 4. ed. Porto Alegre, Rio de Janeiro: Globo, 1981. p. 33).

A frase acima pode ser construída adequadamente desta forma:

O réu deve arcar com as custas.

QUESTÕES BEM PRÁTICAS PARA VOCÊ

Reescreva as frases, utilizando o verbo arcar adequadamente:

- As despesas decorrentes da placa de inauguração serão arcadas pelo TJMG.
- Os gastos com transporte, mobiliário e equipamentos serão arcados pelos municípios.
- O juiz decidiu que eventuais irregularidades devem ser arcadas pelo locatário.
- As custas finais, se existentes, serão arcadas pela parte requerente.
- As despesas ambientais serão arcadas pelos executores do projeto.

f) Ante o exposto, fixo o valor dos alimentos provisórios em 20% do salário mínimo, devendo ser arcado pelo requerido.

Respostas às questões

- a) O TJMG arcará com as despesas decorrentes da placa de inauguração.
- b) Os municípios arcarão com os gastos com transporte, mobiliário e equipamentos.
- c) O juiz decidiu que o locatário deve arcar com eventuais irregularidades.
- d) A parte requerente arcará com as custas finais, se existentes.
- e) Os executores do projeto arcarão com as despesas ambientais.
- f) Ante o exposto, fixo o valor dos alimentos provisórios em 20% do salário mínimo, com o qual deve arcar o requerido.